



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Cabot Place, Phase II, 2nd Floor  
Box 4600  
St. John's, NL  
A1C 5T2  
Bid Fax: (709) 772-4603

## Revision to a Request for a Standing Offer

## Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of  
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf  
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent  
les mêmes.

## Comments - Commentaires

## Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

## Issuing Office - Bureau de distribution

PWGSC / TPGSC - Nfld. Region  
Cabot Place, Phase II, 2nd Floor  
Box 4600  
St. John's, NL  
A1C 5T2

<b>Title - Sujet</b> OC pour des services de réadaptatio		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> G9292-214643/A		<b>Date</b> 2020-06-09
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> G9292-214643		<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>File No. - N° de dossier</b> XAQ-9-42128 (021)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>	
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$XAQ-021-7420		
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale		2020-04-22
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2020-06-11</b>		<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Newfoundland Daylight Saving Time
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Lacey (XAQ), Rhonda		<b>Buyer ID / Id de l'acheteur</b> xaq021
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (709) 730-1597 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (709) 772-4603	
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>		
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>		
<b>Security - Sécurité</b> This revision does change the security requirements of the Offer. Cette révision change les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Acknowledgement copy required</b> <b>Accusé de réception requis</b>	<b>Yes - Oui</b> <input type="checkbox"/>	<b>No - Non</b> <input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

N° de l'invitation - Solicitation No.  
G9292-214643/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
G9292-214643

N° de la modif - Amd. No.  
006  
File No. - N° du dossier  
XAQ-9-42128

Id de l'acheteur - Buyer ID  
xaq021  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

### **La modification 006**

Question :

En ce qui concerne la question no 24 reçus dans le document de questions et réponses qui parle à l'étude de cas :

Page 46 (page 17 de l'addenda no 2), la proposition technique, point 6 – Veuillez confirmer que l'étude de cas doit être préparé pour le seul le « rapport d'évaluation initiale » (c.-à-d., annexe C)

TPSGC peut-il préciser si le besoin est pour le rapport d'évaluation initiale (annexe B) ou la recherche sur le marché du travail (annexe C) dans l'étude de cas du promoteur réponse?

Réponse :

Annexe B

Question :

Critère 4 est sur le réseau pour les évaluations spécialisées. Il n'y a aucune indication n'importe où dans la DOC que les curriculum vitae sont nécessaires pour les évaluations spécialisées. L'exigence de fournir le curriculum vitae est lié à des consultants de la RP, qui sont évalués selon les critères 1 et 2. Page 16 de 18 (modification 2) indique le nombre de curriculum vitae est évalué en vertu des critères 3.

Réponse :

Les CV sont requises pour le critère. Si vous utilisez une preuve d'évaluation spécialisés de ladite est nécessaire.

**\*Toutes les autres modalités et conditions demeurent inchangées. \***